

水 泼 前 馬



內 容 說 明

書生朱买臣窮途潦倒，妻崔氏不耐清貧，逼夫休他另嫁，后淪为乞丐。數年后，朱买臣高中归乡，崔氏叩于馬前，朱命人澆水于地，以“复水难收”諷之，崔氏羞愧，撞死馬前。

这是汪笑儂先生杰作之一。早年演出頗受群众欢迎，近年来瀕于失傳，現由老艺人李洪春等进行整理后出版。

北京宝文堂書店出版

(北京王府大街44号)

北京市書刊出版業營業許可証出字第064号

北京新中印刷厂印刷 新华書店发行

統一書号: 86 号数12,000 開本297×1002 1/32 印张11/16

1989年4月北京第1版 北京第1次印刷

印数 0001—4,400 册

定價 7.30.00 元

PDG

76021

人物表：崔氏、朱买臣、徐大嫂、張三、四龙套、
寇恂、和尚、报录、四皂役、吏、二鑼夫、
張公道。

第一場

崔氏上。

崔氏（念）前世不修今受苦，嫁給貧郎沒奈何。
奴家崔氏。嫁与朱买臣为妻，家無田产，四壁皆空，
可恨他終日拿着一本破書，看了又念，念了又看，
眞眞令人好不厭煩！今早起来，他又往前村去了，
这般时候还不回来，我腹中已是飢餓了，似这等飢
寒，与他过到几时才是了乎？我到不如与他吵鬧，
逼他將我休了，我另嫁一个富貴郎君，快活这下半
世，豈不美哉！正是：情到不堪回首处，一齐分付
与东風。

朱买臣（內）好冷天呐！

朱买臣上。

朱买臣（唱“西皮原板”）

彤云密布風盖頂，
天寒地冻滴水成冰。
时才間曾把前村进，
会罢了文字轉回家門。

卑人朱买臣。方才去到前村，与同社朋友会文，看
天已过午，不免归家用飯便了！（唱“散板”）

腹中飢餓实难忍，
不觉来到自己家門。

开門来。

崔 氏 想是这穷酸回来了，待我与他开門。

朱买臣进門坐。

朱买臣 好冷的天呐！快拿飯来呀。

崔 氏 家中既無柴又無米，天到这般时候，連我还是
水米未曾沾唇，哪里有飯与你吃吓！

朱买臣 你既不會用飯，就該去做呀！

崔 氏 他到說得好。——你来看，家中無柴無米，叫
我拿什么去做？

朱买臣 我朱买臣难道家中連米都沒有？

崔 氏 有在哪里？

朱买臣 待我去看来。（持碗取米）我缸中之米俱被老鼠
盜了去了，尚有半碗。来，你拿去与我做来。

崔 氏 叫我去做，你当初娶我之时可曾講下？我是不
会做的。

朱买臣 哦，这娶妻还要先立下做飯的条約，方能做飯，

你不做，我自己也能做，待我做来！（唱）

朱买臣自己把飯来造，

取一把柴薪灶內燒。

飯已做在鍋內，少刻就熟，这算什么。

崔氏 你既会做飯就好了啊！

朱买臣 待我去看来，哎呀又灭了。（唱“西皮原板”）

嘆書生家貧甚慘悽，

自己做飯自續柴薪，

水未滾米未熟火先熄閉，

叫賢妻你快快再添柴薪。

来来来，还是你来將柴燒上吧。

崔氏 教哪个燒柴呀？

朱买臣 教你燒吓！

崔氏 你娶我之时，可曾先講下燒柴么！

朱买臣 哦，这娶妻还要先立下燒柴的条約？

崔氏 火已灭了，柴湿燒不着，拿这本破書来引引火
吧。

朱买臣（搶書）你到成了秦始皇的女兒了，聖賢之書焉
能燒得的！（拜書。）

崔氏 米不甚熟，也还可以 勉强充飢。（吃飯）糊里
糊塗算一頓飯罢了。

朱买臣 她到先吃起来了！（看鍋）你怎么都吃了？

崔氏 这一点点飯，不过兩口就完了，也不过是半飽
而已。

朱买臣嘆气。

崔氏 这早飯算是將就了，晚飯的主意你要早早打算才是吓！

朱买臣 我把你这个賤人，將把早飯用过，你就与我要晚飯，眞眞豈有此理！

崔氏 常言道得好：嫁汉嫁汉，穿衣吃飯。你是个男子，你不养妻子，难道叫旁人替你养活我不成！

朱买臣 想吾朱买臣，今年四十九岁，时运未至，等待明年，上京求取功名，倘若得了官职，那时紫袍金帶，衣錦还乡，你就是一位夫人了，今日虽受些貧寒，还要你忍耐忍耐。

崔氏 你还想做官！

朱买臣 做官。

崔氏 你是柳木官，門插官，河里水判官，庙里的泥判官，我看你这穷倒运，終久不过冻餓而死！

朱买臣 我好言相告，你竟敢辱罵于我，眞正是个潑妇！

崔氏 你不能养活妻子，还說我是潑妇；你說潑妇，我就是潑妇，哎哟天呐！

朱买臣 眞撒起潑来了！

鄰居徐大嫂上。

徐氏 隔壁他夫妻，又吵鬧起来了，待我前去看来。
朱大嫂，为何吵鬧起来？

崔氏 是你不知，我家丈夫不能养活我，他反說我潑妇，天天寒無衣，飢無食，我二人焉得不吵！

徐 氏 待我去問他。吓，朱大哥，想你夫妻二人，終日吵鬧，皆为飢寒而起，想人在世，总須要有个經營，你終日拿着个書本，还是能吃書、穿書不成？总要想一个生意做做，才是正理。

朱买臣 想我朱买臣，乃是一介書生，肩不能担担，手不能提籃，叫我做何生理？

徐 氏 想吾的丈夫，也是貧苦之家，終日上山砍柴，打了柴卖些錢，回到家中，打点酒买点肉，买些柴米，吃吃喝喝，好不愜意快活，你何妨也如此办法，豈不是好。

朱买臣 只是我又無斧头，又無繩担，是怎样去砍柴。

徐 氏 这到不要紧，吾家現有，借給你用用無妨。

崔 氏 好，人家借給你用。

徐氏取斧担交朱买臣。

徐 氏 你去好啦。

朱买臣接斧担。

朱买臣 咳，这所謂是斯文扫地了！（唱“搖板”）

都只为貧穷無衣食，

要学当年鍾子期。（下。）

崔 氏 看他走去了，我也出去吧。

徐 氏 这样冷天無处可去呀？

崔 氏 打小牌好不好？

徐 氏 你有錢嗎？

崔 氏 我昨天当了一条褲子，一个簪子，当了二百五

十个銅錢，我来打个小牌。

崔氏、徐大嫂同下。

第 二 場

朱买臣上。

朱买臣 （唱） 天寒地冷雪花飄，
無有干柴枉心勞，
崎嶇窪弯上山道——

哎呀！

跌將下去命不牢，
我不打干柴回去了，
回家去見崔氏定鬧吵吵。

第 三 場

崔氏上。

崔 氏 指望打牌贏几个銅錢，不料又輸了！天已不早，
我那个穷短命还不見回来！

朱买臣上。

朱买臣 开門来。

崔 氏 他回来了。（开門。代朱买臣揮雪）回来啦，你看

看滿身都是雪，今朝一定將柴在大街上賣了，來——
拿錢來！也好做夜飯吃吃。

朱買臣 你看這樣大雪寒天，山上十分油滑，又無有干柴，卑人只得空手歸來，待等明日天晴，再去採樵便了。

崔氏 哦，你沒有打得柴來，等明朝再打，如此說來教老娘今日吃什麼？

朱買臣 賢妻休要動怒，你暫且忍耐忍耐，也就完了。

崔氏 為人不吃飯忍耐就完了，我看你这光景，你也難養老娘，到不如你爽爽快寫上一紙休書將奴休了，免得每日同你生氣！

朱買臣 這是從何說起！常言道得好：無故不休妻，休妻惹是非。況且你又未犯七出之條，这休書我是斷斷不能寫。

崔氏 你就說我打公罵婆，淫亂狠妒，寫在上面就是了，定要你寫的！

朱買臣 想你我夫妻已有九年，甚是恩愛，並沒有這些事情，如何能寫，叫我如何舍得！……

崔氏 你舍不得我，我却舍得你，你如若不寫我就要！……

朱買臣 你要怎樣吓？

崔氏 我就喊叫。

朱買臣 任你去喊叫！

崔氏 東鄰西舍，朱買臣養不了妻子，他要逼我去

做……

朱买臣忙攔。

朱买臣 你不要喊叫，为丈夫与你写休書就是。

崔 氏 怕你不与我写！

朱买臣 看紙硯过来！（唱“西皮倒板”）

朱买臣提笔泪不干……（轉“原板”）

一霎时拆散好姻緣！

崔氏女未把七出条犯，

怎奈書生手無錢，

朱买臣休妻为的是吃飯，

恩爱的夫妻兩分迁，

一紙休書忙写完，

無有中証也枉然。

崔 氏 你拿来。

朱买臣 休書虽然写就，只是沒有用处。

崔 氏 怎的無有用处？

朱买臣 这書上又無中人，又無証見，不能算数。

崔 氏 这是兩家情願，要中証作甚？

朱买臣 無有中証，有干禁例，不能算数的。

崔 氏 待我去請个中人来，徐大嫂請出来。

徐大嫂上。

徐 氏 什么事？

崔 氏 我兩人散了伙，他把我休了。

徐 氏 好好的夫妻，为什么休了？

崔 氏 他养不了我，我也实在与他过不下去了，請你来与我們做个中証人。

徐 氏 做中証到可以使得，只要是兩家都情願。

崔 氏 我兩家情願分离的。

徐 氏 我到要去問問看。

朱买臣 她又来了！

徐 氏 朱大哥，你夫妻要分离散伙，可是兩家都情願，

朱买臣 她願意，我不願意！

徐 氏 大嫂，不成功，大官人說他不願意。

崔 氏 他不願意为何已將休書写了？

徐 氏 既然如此，我就与你們做个中証人，只是大嫂你到哪里去？

崔 氏 我少不得先到你家住一住。

徐 氏 好，我先回去，你就要来呀。（下。）

崔 氏 我就来的。我說朱买臣我可是要走啦，我們再見吧。

朱买臣 你今已去，日后我朱买臣做了官，你可不要来寻我。

崔 氏 我就餓死在街坊，也不来寻你。（下。）

朱买臣拭泪，望。

崔氏回上。

崔 氏 你回去吧，你我从今以后，就如同陌路之人了。
（下。）

朱买臣用目送望。

崔氏再回上。

崔氏 你不要再看了，我是去了！（下。）

朱买臣 （哭头）崔氏，我妻啊……我的妻呀！（唱）

九載夫妻一朝散，

撇下了买臣孤單單！（下。）

第 四 場

張三上。

張三 人要是發了財，無論是誰都要巴結。我这一来正是人不發橫財不富，馬不吃夜料不肥。在下張三，当一个泥瓦匠人，替人家造房間，刨土挖泥，刨出些銀子来，發了这一注財。放在家里，又怕人偷盜；想要买点房子，又怕火燒；我就买了些衣服、巾帽、靴子，將这些銀子就帶在这身上。常言說的好：小人發財如同受罪——天天是坐臥不宁，总想要花几个才好。我想去小班子里，到可以花点銀子，無奈我又不認得在哪里，有人对我說，大街之上門前头有灯籠就是。我就去，果然有一处大房間，門头有灯，还有几个人，我想这家一定是的了，哪曉得錯了呢，是个衙門。我只好又同朋友打听，他們又对我說了，班子門口都有牌子，我又到了大街，門头有灯，果然挂着牌子，一定是的。哪曉得又錯了，是一个大

医生。也不要去了，到不如在这庙門口等等看，有年輕的妇人，長得標致的，同她來說一說到也不錯。

崔氏上。

張 三 那个好像朱大嫂。

崔 氏 那不是張家兄弟么。

張 三 是的朱大嫂，朱大哥好吓？

崔 氏 你問的敢是那朱买臣。

張 三 是的。

崔 氏 我跟他散了伙啦。

張 三 散了伙啦！

崔 氏 他把我休啦。

張 三 咳，这样一位美貌佳人，会被他休了，可惜，可惜！但不知大嫂要往哪里去？

崔 氏 我呀，我想另嫁一家，但未曾遇着相当的人。

張 三 大嫂，你要嫁人，你看我也無有家室，你是曉得的，如不然，呵哈哈哈哈哈！……

崔 氏 怎么样啊？

張 三 （笑）啊哈哈哈哈哈！……

崔 氏 你是怎么样啊？

張 三 啊哈啊哈啊！

崔 氏 哪里有这三哧？

張 三 这一出戏就有这三哧。

崔 氏 哧，便怎么样？

張 三 我与大嫂就在一起过起来，好不好？

崔 氏 好到好，只是还要个中人。
張 三 不要中人。
崔 氏 也要請个人來說合說合？
張 三 不要人說合。
崔 氏 哪有作亲無有媒人的！
張 三 不要媒人。
崔 氏 都不要怎能成亲。
張 三 我們就叫着自由結婚！
崔 氏 怎叫自由結婚？
張 三 自由結婚都不懂，来来来，把手就这样的一拉，
把膀膊一扯，这就是自由結婚。（拉崔氏下。）

第 五 場

四龙套引寇恂上。

寇 恂 （引）皇恩浩蕩，为主考，桃李門牆。（詩）

場中錦綉千万篇，

开科取士定魁元，

紙上珠璣憑眼力，

珊瑚網下尽名賢。

老夫寇恂。今奉聖命，放我主考，左右——

四龙套 有。

寇 恂 伺候了！

內 喊 （搭架子）众举子交卷。

朱买臣等四人同上。交卷后退下。

寇 恂 名卷交齐，待我評定甲乙，啓奏朝廷便了。

众人同下。

第 六 場

朱买臣上。

朱买臣 （唱“搖板”）

三場考罢心高兴，

寻一寺院把身存。

吾朱买臣。三場考罢，文章到也得意，不免寻一庙宇安身，等候放榜。来此已是庙院，吓，庙中可有僧道？

和尚上。

和 尚 清晨水面挑螻蟻，夜晚灯前救火蛾。是哪位？

朱买臣 和尚請了。

和 尚 請了。你是做什么的呀？

朱买臣 我是一个举子。

和 尚 橘子？上鮮果店里去买呀！

朱买臣 举子呀。

和 尚 胰子？我这里也不卖。

朱买臣 噯，吾是下場赴考的举子吓！

和 尚 你是赶考的举子，到我这里来赶什么呀？

朱买臣 我要在此住上几日候榜。

和 尚 不行，不行！前一次也是有一位到我庙里借宿，我就把他留下了，誰知道到第二天，我起来一看，他把我大殿上的香爐、臘台和海油灯，全給我偷了走啦！

朱买臣 我乃是正人君子，豈是那偷窃的小人！

和 尚 你虽然如此說法，我也看不出来呀。

朱买臣 常言道得好：十方僧，十方道，十方之人来投靠。你出家之人，是要方便为本。

和 尚 我也說不过你，我客堂里是不能住。后面有一間草房，你要住就在那里住住还可以。

朱买臣 草房也好。

和 尚 那么你就随我来。

二人同下。

第 七 場

張三上。

張 三 咳！实指望娶个好人，不想她好吃懶做，終日打牌吃酒听戏，把些銀子都花干淨，如今实無法度日，我將他喚出来，想一个吃飯的道兒才好。——家里的，出来！

崔氏上。

崔 氏 喚我作什么呀？

張 三 你看你我飢寒難忍，無錢度日，要想同你商量
個主意，好吃飯要緊。

崔 氏 你有什么主意？

張 三 我到有个主意。

崔 氏 什么主意？

張 三 我想如今也沒有有什么妙法，我想同你商量，你
要換上兩件衣裳，擦上些粉，在臉上抹上些胭脂，
頭梳的光光的，等有那年輕穿好衣服的過來，你就
拉他回來，弄他几文錢。

崔 氏 呸！你叫我去做這事，好不要臉的東西！

張 三 這不過是弄几个錢用用，又算什么。

崔 氏 我同你這無耻的東西，也過不到好處，你也養活
不了我，我也不同你過啦，我要另想生路去！（下。）

張 三 你看她竟走了，你不要走，我要去到官告你！
崔氏上。

崔 氏 你告我什么？

張 三 我告你背夫逃走！

崔 氏 哪个是我的夫吓？

張 三 我就是你的丈夫。

崔 氏 你是我的丈夫——可有婚書？

張 三 這……無有。

崔 氏 可有中人。

張 三 也沒有。

崔 氏 可有媒人？